

# Côté PISCINE

CÔTÉ PISCINE

**TENDANCE**

JE VEUX  
UNE PISCINE  
ÉCO-RESPONSABLE

Le magazine pratique Piscine, Spa, Bien-être, Outdoor - N°13 • Février / Mars 2014

NOUVELLE  
FORMULE  
+ 25 pages  
pratiques

## STYLES

*Les piscines miroir  
et à débordement.*

## EFFETS DE SOL

*Le bois et la pierre pour  
une piscine bien intégrée.*

## PRATIQUE

*Penser son local technique  
en toute logique.*

LES PLUS  
BELLES  
PISCINES  
D'ARCHITECTES

L 12373 - 13 - F : 4,50 € - RD

DOM : 5,40 €  
BEL/LUX : 5,30 €  
PORT CONT : 5,50 €  
CH : 7,20 FS  
NCAL/S : 700 cfp  
POL/S : 800 cfp  
MAR : 58 Mad



# Piscines miroir et à débordement **CASCADES SURNATURELLES**

À fleur de terrasse, l'eau de la piscine miroir semble gommer les limites entre le bassin et ses abords. Merveilleuse illusion d'optique, le principe d'une piscine miroir requiert une technicité scrupuleusement respectée. Tout aussi spectaculaire, une piscine à débordement est souvent le (grand) plus qui transforme radicalement tout votre espace extérieur.

Texte Françoise Thomas

Profitant du profil du terrain particulièrement escarpé, cette piscine à débordement a poussé l'audace jusqu'à s'installer sur le toit de l'habitation, d'afficher un profil des plus découpés et de déborder sur deux côtés. Réalisation Diffazur Piscines (06).



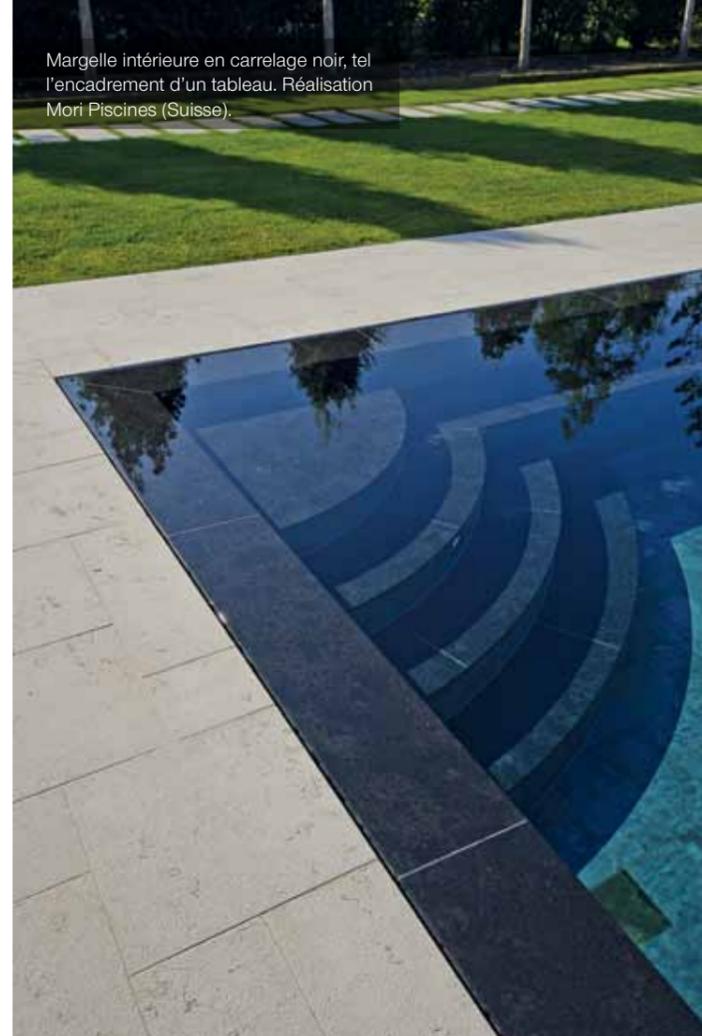
## Illusions *de la piscine miroir*

Point de skimmer ni de bac tampon visible pour une piscine miroir. L'eau s'écoule discrètement et de façon égale sur tout le pourtour du bassin. Une goulotte périphérique recouverte par une grille, dissimulée sous la margelle ou située entre la margelle et la plage, récupère cette eau pour l'acheminer dans un bac tampon la plupart du temps enterré, puis vers le système de filtration. L'eau est ensuite renvoyée dans la piscine via des buses situées au fond du bassin, procédé que l'on appelle l'hydraulicité inversée, ce qui permet un bon brassage de l'eau. L'écoulement est si discret et régulier que la surface d'eau semble immobile et offre un immense miroir à la nature environnante.



Jeu de symétrie et de formes géométriques pour cette piscine qui met à l'honneur le cheminement de l'eau et le bassin de récupération. Réalisation Eaux & Piscines (13) - réseau Ozéo.

Margelle intérieure en carrelage noir, tel l'encadrement d'un tableau. Réalisation Mori Piscines (Suisse).



## Une conception *sans reproche*

Cette technique ne souffre aucun défaut de conception, car toute la beauté du miroir réside dans un écoulement de l'eau parfaitement régulier en tout point de la périphérie. En effet, une différence de niveau de seulement quelques millimètres sera visible, car l'eau fera ressortir ce défaut en évitant ce passage. De nombreuses techniques sont possibles, que ce soit une piscine béton ou conçue à partir de panneaux ou de modules industrialisés. Mais au final peu importe la méthode de construction, c'est plus que jamais le savoir-faire du piscinier qui fera toute la différence.

Un revêtement noir amplifie le phénomène de miroitement pour un rendu encore plus esthétique. Réalisation Art Déco Piscine (13).



## Un écrémage *optimal*

L'eau qui s'écoule en continu de la surface du bassin permet un nettoyage optimal. En effet, les diverses pollutions flottent en général quelque temps avant de couler petit à petit jusqu'au fond. Avec un débordement, qu'il soit sur un ou plusieurs côtés, l'écrémage de surface est suffisamment important pour éliminer rapidement les pollutions et les envoyer dans le circuit de filtration avant même qu'elles n'atteignent le fond du bassin.



Piscine miroir en inox par Steel&Style (33).

## Un budget *plus important*

Requérant une mise en œuvre irréprochable pour garantir un écoulement de qualité, une piscine miroir implique un coût plus important qu'avec un système de filtration classique. Une différence de quelques millimètres et c'est toute l'esthétique et tout le fonctionnement du débordement périphérique qui en pâtit. L'équipement n'est pas le même que celui d'un bassin classique : il est nécessaire de prévoir un bac tampon, lui-même équipé de sondes de niveau, une pompe et un filtre de débit supérieur, une goulotte périphérique... Le budget exploitation est également plus élevé : le débordement qu'il soit sur un ou plusieurs côtés entraîne plus d'évaporation, d'où une consommation annuelle d'eau plus importante. Enfin, le surcoût vient aussi du fait qu'un liner n'est pas recommandé pour ce genre de réalisation, il faut donc faire appel à un revêtement plus onéreux type membrane armée, enduit spécial, carrelage...

Magnifiquement esthétique, la piscine miroir doit absolument être choisie en toute connaissance de cause sur la différence de budget.

## Le grand *plongeon*

Le choix de l'importance et de l'endroit du débordement dépend de l'environnement de votre bassin : selon la configuration et vos envies, il peut s'effectuer sur un ou plusieurs côtés, sur une largeur, sur tout ou partie d'une longueur. Cette eau est récupérée en contrebas par le bac tampon, invisible depuis la plage, ce qui donne la sensation que cette eau tombe littéralement dans la nature environnante telle la cascade naturelle d'une rivière. L'eau est ensuite renvoyée dans le bassin par des buses de refoulement situées à l'opposé du débordement.



Réalisation Espace Piscines (20) - réseau Euro Piscine Services / Cabinet d'architectes : Simonetti, Malaspina et Spinelli.

## Sur *tout terrain*



Cette piscine Leader Pool signée Les Bassins du Sud (13) profite de la vue dégagée et du panorama sur la mer...



... au contraire de celle-ci qui a fait fi de son terrain plat pour participer à la création d'un espace très zen et intimiste. Réalisation Eden Pool (40) - réseau Piscines de France.

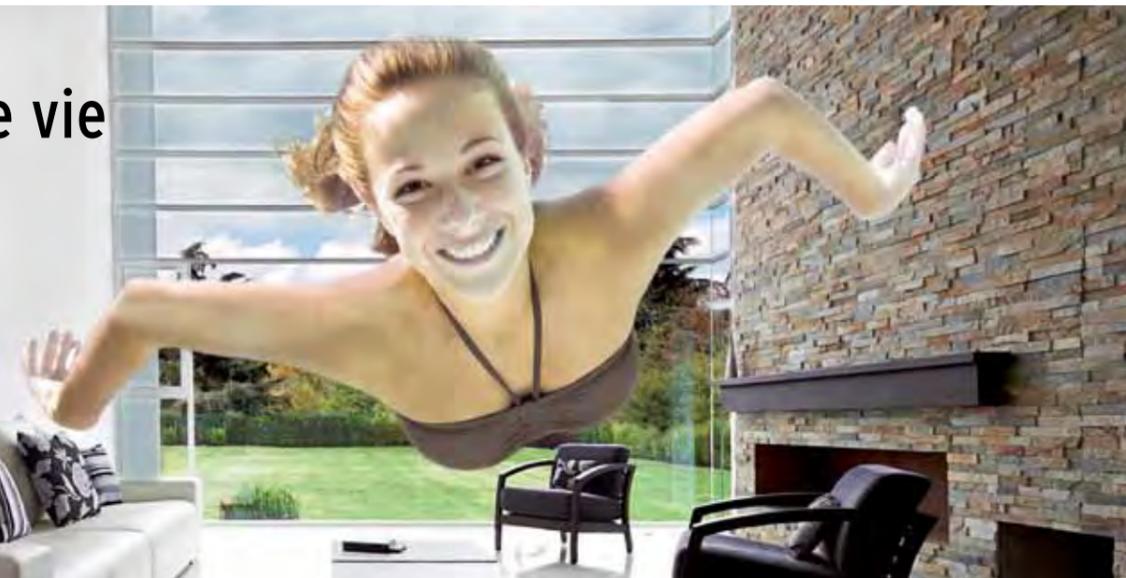
Il n'est pas nécessaire d'avoir une vue à couper le souffle pour s'offrir un débordement. Certes, cette configuration est idéale et justifie pleinement un débordement, mais on voit également de très beaux débordements sur des terrains n'offrant finalement la vue que sur la maison ou sur un petit bout de jardin. Si un léger dénivelé est malgré tout nécessaire ou devra être créé, tout le charme de la réalisation viendra de sa conception globale, des aménagements prévus et des matériaux choisis.



Réalisation Piscines Jacques Brens (13-84).

## Changez votre vie sans changer de maison.

must'AV TEL. 06 60 83 62 89



Mieux qu'un simple bassin, votre piscine Caron est la nouvelle pièce maîtresse de votre maison : un espace de vie à part entière qui offre de nouvelles perspectives d'ambiance et de styles de vie. De la mini-piscine pour les configurations les plus urbaines au bassin de nage, toutes les intégrations à votre habitat sont possibles. Plus personnalisée, plus déco, plus sûre, plus écologique, une piscine Caron est toujours le prolongement naturel de votre intérieur.

STRUCTURE  
**100%  
BÉTON**

Assurance  
ET garantie  
décennales



  
**CARON  
PISCINES**

VOUS MÉRITEZ BIEN PLUS QU'UNE PISCINE

www.piscines-caron.com | e-mail : contact@piscines-caron.fr | Rond-point de la Belle Étoile | Thouaré-sur-Loire | 44484 CARQUEFOU CEDEX

N° Indigo 0 825 826 645

0,15 € TTC / MN

## Le *bassin caché*

Le bac tampon a un rôle primordial dans la mesure où il régule en permanence le niveau d'eau de la piscine et du circuit de filtration. En effet, hors de question de risquer de désamorcer la pompe. On estime ainsi que le bac tampon doit avoir un volume d'eau correspondant à 10 % du volume du bassin, venant en permanence compenser les entrées et sorties des baigneurs, les éclaboussures des plongeurs, les pluies... Des sondes commandent le remplissage du bac tampon ou gèrent l'arrêt ou la remise en route de la pompe de filtration. Un trop-plein veille de son côté à ce qu'il n'y ait pas trop d'eau dans le bac tampon.



Le concept O-Viva comprend un volet immergé intégré sous la ligne de débordement et un bac tampon fermé.



Immergée en pleine nature.  
Réalisation Rosso Francis (83) - réseau Everblue.

# Softub®



Softub,  
le plus léger  
des spas  
rigides,  
qui s'installe  
partout...

Présent à la  
FOIRE DE LYON,  
du 21 au 31 mars 2014.  
HALL 5 STAND A90.



SOFTUB SPA • 69680 Chassieu • 04.78.90.74.59 • info@softub.fr • softub.fr

# De nombreuses *configurations*



Un débordement réalisé avec une paroi en verre et les limites visuelles franchissent un nouveau cap !  
Réalisation Aquarève (06) - réseau L'esprit piscine.

Plusieurs constructeurs de piscine proposent un concept industrialisé de piscine miroir ou à débordement avec module de débordement en corian, structure en polypropylène ou piscine autoportante en aluminium... On l'a vu précédemment, la finition - le revêtement de la piscine -, peut être en différents matériaux, dont la très sélecte mosaïque.

Enfin, le débordement lui-même est désormais proposé en plusieurs matières, dont un magnifique débordement en verre qui ouvre encore d'autres perspectives sur et depuis la piscine.

En résumé, à vous de déborder d'idées pour ces réalisations qui peuvent se plier à tous vos désirs.



Réalisation Gadin (17) - réseau Piscines de France.